

**THE GATHERING RITE****Welcome/Prelude****Procession**

- 1) The Candidates with Sponsors will be seated in their assigned places prior to Mass.
- 2) If there is music during Mass, it should not include communal singing or responses.
- 3) The procession moves directly from the sacristy to the sanctuary.
- 4) The quantity of servers and ministers should be limited to only the number necessary.

**GREETING**

- 1) Following the procession, the Pastor welcomes all present and then begins:

**La gracia de Nuestro Señor Jesucristo,  
el amor del Padre  
y la comunión del Espíritu Santo  
estén con todos ustedes.**

*R/. Y con tu Espíritu.*

**PENITENTIAL RITE**

**Hermanos,**

**Para celebrar estos sagrados misterios reconozcamos nuestros pecados.**

*(Brief silence)* Pastor (or Deacon) then says the following invocation:

**Tú que has sido enviado para sanar a los contritos de corazón:  
Señor, ten piedad.           *R/. Señor, ten piedad.***

**Tú que veniste a llamar a los pecadores:  
Cristo, ten piedad.           *R/. Cristo, ten piedad.***

**Tú que estás sentado a la derecha del Padre para interceder por  
nosotros:**

**Señor ten piedad.           *R/. Señor ten piedad.***

**Dios todopoderoso  
tenga misericordia de nosotros,  
perdone nuestros pecados  
y nos lleve a la vida eterna.           *R/. Amén***

**GLORIA**

- 1) The Gloria is recited

***OPENING PRAYER***

**Te pedimos, Dios omnipotente y misericordioso,  
que venga a nosotros el Espíritu Santo,  
que se digne habitar en nuestros corazones  
y nos perfeccione como templos de su gloria.  
Por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo,  
que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo  
y es Dios por los siglos de los siglos  
*R/. Amén.***

***THE LITURGY OF THE WORD*****Readings and Responses**

- 1) First Reading:
- 2) Responsorial Psalm: Recited not sung
- 3) No second Reading:
- 4) The Deacon proclaims the Gospel, if no Deacon, then the Pastor.
- 5) Following the gospel proclamation, the Book of the Gospels is then taken to a side table or some other suitable place.

***THE RITE OF CONFIRMATION*****Presentation of the Candidates**

- 1) Everyone is seated.
- 2) Following the proclamation of the Gospel, the DRE may say a few words about the confirmation class and then the DRE or class catechist presents the candidates.
- 3) The Presenter faces The Pastor during this time and addresses the Pastor in these words:

*"Padre \_\_\_\_\_, la comunidad de fe de \_\_\_\_\_ le  
presenta a usted a estos hombres y mujeres que se han  
preparado y están ya listos para recibir el sacramento de  
Confirmación."*

- 4) The candidates stand as their name is called out, and once the entire group has been presented, the assembly may be asked to pledge their support for those about to be confirmed by applause.
- 5) Once acknowledged by the assembly, the candidates are then seated.

***HOMILY***

- 1) The Pastor gives the homily.

***RENEWAL OF BAPTISMAL PROMISES***

1) After the homily the candidates stand and the Pastor asks:

**Ahora, antes de recibir el don del Espíritu Santo, conviene que renueven personalmente la profesión de fe, que sus papás y padrinos hicieron, en unión con toda la Iglesia, el día de su Bautismo, y renuncien a todo lo que aparta del Reino de Dios, prometiendo seguir a Jesucristo con la fidelidad de los Apóstoles y los mártires.**

**¿Renuncian ustedes a Satanás y a todas sus obras y seducciones?**

*Candidates respond: Sí, renuncio.*

**¿Creen ustedes en Dios, Padre todopoderoso, creador del cielo y de la tierra?**

*Candidates respond: Sí, creo.*

**¿Creen en Jesucristo, su Hijo único y Señor nuestro, que nació de la Virgen María, padeció y murió por nosotros, resucitó y está sentado a la derecha del Padre?**

*Candidates respond: Sí, creo.*

**¿Creen en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que hoy les va a ser comunicado de un modo singular por el sacramento de la Confirmación, como fue dado a los Apóstoles el día de Pentecostés?**

*Candidates respond: Sí, creo.*

**¿Creen en la santa Iglesia católica, en la comunión de los santos, en el perdón de los pecados, en la resurrección de los muertos y en la vida eterna?**

*Candidates respond: Sí, creo.*

1) The Pastor confirms their profession of faith by proclaiming the faith of the Church:

**Esta es nuestra fe. Esta es la fe de la iglesia, que nos gloriamos en profesar, en Jesucristo nuestro Señor.**

*R/. Amén.*

**THE LAYING ON OF HANDS** *(A physical laying on of hands does not take place.)*

1) The Pastor invites all to pray as the candidates remains standing:

**Oremos, hermanos, a Dios, Padre todopoderoso, por estos hijos suyos,  
que renacieron ya a la vida eterna en el Bautismo,  
para que envíe abundantemente sobre ellos  
al Espíritu Santo, a fin de es este mismo Espíritu  
los fortalezca con la abundancia de sus dones,  
los consagre con su unción espiritual  
y haga de ellos imagen fiel de Jesucristo.**

2) After a moment of silence, any concelebrants gather near the Pastor and join him in extending their hands over the candidates.

3) The Pastor alone says the prayer invoking the Holy Spirit:

**Dios todopoderoso,  
Padre de nuestro Señor Jesucristo,  
que has hecho nacer de nuevo a estos hijos tuyos  
por medio del agua y del Espíritu Santo, librándolos del pecado,  
escucha nuestra oración  
y envía sobre ellos al Espíritu Santo Consolador:  
espíritu de sabiduría y de inteligencia, espíritu de consejo y de fortaleza,  
espíritu de ciencia, de piedad, y de tu santo temor.**

**Por Jesucristo, nuestro Señor.**

*R/. Amén.*

**THE ANOINTING**

- 1) The assembly remains seated.
- 2) The Pastor will stand front and center of sanctuary area. The candidates approach in a way that the anointing of each candidate is visible to the assembly.
- 3) Sponsors stand directly behind the candidates.
- 4) Each candidate will be wearing a nametag with their Confirmation name on it.
- 5) During the anointing, the placing of their right hand on the right shoulder of their candidate by the sponsor will be omitted.
- 6) Using a Q-tip or cotton ball, the Pastor anoints the candidate's forehead with chrism in the sign of the cross while saying:

**N. \_\_\_\_\_, recibe por esta señal el Don del Espíritu Santo.**

*R/. Amén.*

- 7) Without shaking hands or otherwise touching the newly confirmed, the Pastor then extends a greeting of peace with the newly-confirmed by saying:

**La paz esté contigo.     *R/. Y con tu espíritu.***

- 8) The newly confirmed and sponsor return to their place within the assembly. It is important that the newly-confirmed and sponsor move out quickly after the exchange of peace and the next candidate/sponsor move into place immediately.
- 9) A table should be nearby during the anointing to hold the container of chrism.
- 10) After the anointing, the Pastor will wash and sanitize his hands.

### **GENERAL INTERCESSIONS**

- 1) The Pastor introduces the General Intercessions:

**Queridos hermanos,  
oremos a Dios Padre todopoderoso,  
unidos en la misma fe, en la misma esperanza,  
en la misma caridad, que proceden del Espíritu Santo.**

- 2) The intercessions are taken from the ritual:

**Por estos hijos de Dios,  
que han sido confirmados por el Espíritu Santo,  
para que arraigados en la fe y fundamentados en la caridad,  
den verdadero testimonio de Cristo,  
roguemos al Señor.**

*R/. Te rogamos, óyenos.*

**Por sus padres y padrinos,  
responsables de su fe, para que, con su palabra y ejemplo,  
los ayuden a seguir fielmente a Cristo,  
roguemos al Señor.**

*R/. Te rogamos, óyenos.*

**Por la santa Iglesia de Dios,  
congregada por el Espíritu Santo en la unidad de la fe y de la caridad,  
para que, en comunión con nuestro Santo Padre el Papa Francisco,  
con nuestro obispo Walker, y con todos los obispos del mundo,  
crezca y se difunda entre todos los pueblos,  
roguemos al Señor.**

*R/. Te rogamos, óyenos.*

**Por los hombres del mundo entero,  
que tienen un solo Creador y padre,  
para que se reconozcan como hermanos  
y, sin discriminación de raza o de nación,  
busquen, con sincero corazón, el reino de Dios,  
que es paz y gozo en el Espíritu Santo,  
roguemos al Señor.**

*R/. Te rogamos, óyenos.*

3) The Pastor concludes the Intercessions:

**Dios y Padre nuestro,  
que diste el Espíritu Santo a los Apóstoles,  
y estableciste que,  
por medio de ellos y sus sucesores,  
ese mismo Espíritu se transmitiera a todos los fieles,  
escucha benévolo nuestra oración  
para que aquellos que obró tu favor  
en los comienzos mismos de la predicación evangélica,  
ahora también lo difunda  
por medio de los corazones de los creyentes.  
Por Jesucristo, nuestro Señor.**

*R/. Amén.*

## ***THE LITURGY OF THE EUCHARIST***

### **Preparation of the Gifts**

- 1) A monetary collection will not be taken up and baskets should be conveniently available at entrances for offerings.
- 2) There will not be a procession or presentation of the gifts.

### **Eucharistic Prayer**

- 1) When the Roman Canon is used, the proper form of the “**Hanc igitur (Acepta, Señor, en tu bondad)**” is said:

**Acepta, Señor, en tu bondad,  
esta ofrenda de tus siervos  
y de toda tu familia santa,  
que hoy te ofrecemos  
especialmente por aquellos que,  
renacidos en el Bautismo,  
han sido confirmados hoy por el don del Espíritu Santo;  
recíbela en tu bondad y conserva en tus hijos  
el don que les has dado.**

**(Por Cristo, nuestro Señor. Amén)**

- 2) When Eucharistic Prayer II is used, after the words “**llévala a su perfección por la caridad**” the following is added:

**Acuérdate también de tus hijos que,  
regenerados en el Bautismo,**

**hoy has confirmado,  
marcándolos con el sello del Espíritu Santo:  
custodia en ellos el don de tu amor.**

- 3) When Eucharistic Prayer III is used, after the words “...y a todo el pueblo redimido por ti” is said, the following is added:

**Ayuda a tus hijos  
que hoy has confirmado,  
marcándolos con el sello del Espíritu Santo;  
custodia en ellos el don de tu amor.**

- 4) Proper Eucharistic Acclamations (Holy, Memorial Acclamation and Great Amen) are said by the entire assembly.

### ***THE COMMUNION RITE***

**Lord's Prayer**

**~~Sign of Peace~~ is omitted**

**Lamb of God**

**Communion Procession**

- 1) With Covid restrictions there will be not be a distribution of the Precious Blood.
- 2) Following established Covid procedures, Holy Communion is to be distributed at the entrances of the Church after Mass.
- 3) Utilizing the Pastors discretion, those confirmed and their sponsors, may receive communion during Mass.

### ***THE CONCLUDING RITE***

***Prayer after Communion***

**Oremos,**

**Bendice, Señor, sin cesar a estos hijos tuyos,  
que has consagrado con la unción del Espíritu Santo  
y alimentado con el sacramento de tu Hijo,  
para que superen todas las adversidades,  
alegren a tu Iglesia con la santidad de su vida,  
y con su trabajo y con su amor la extiendan por todo el mundo.  
Por Jesucristo, nuestro Señor.**

*R/. Amén.*

### ***Announcements***

- 1) Brief announcements by the Pastor may be made.

**SOLEMN BLESSING**

1) Deacon or Pastor gives the invitation in these or similar words:

**Inclinen la cabeza para recibir la bendición.**

2) The Pastor invokes the Lord's blessing with the following exhortations:

**Que Dios Padre todopoderoso,  
que los ha adoptado como hijos,  
haciéndolos renacer del agua y del Espíritu Santo,  
los bendiga y los haga siempre dignos de su amor paternal.**

*R/. Amén.*

**Que el Unigénito de Dios,  
que prometió a su Iglesia  
la presencia continua del Espíritu de la verdad,  
los bendiga y los confirme  
en la confesión de la fe verdadera.**

*R/. Amén.*

**Que el Espíritu Santo,  
que encendió en el corazón de los discípulos  
el fuego del amor,  
los bendiga y, congregándolos en la unidad,  
los conduzca, a través de las pruebas de la vida,  
a los gozos del Reino eterno.**

*R/. Amén.*

3) The Pastor adds immediately:

**Y a todos ustedes los aquí presentes,  
los bendiga Dios todopoderoso,  
Padre †, Hijo †, y Espíritu † Santo.**

*R/. Amén.*

**PRAYER OVER THE PEOPLE**

1) Instead of the preceding blessing, the prayer over the people may be used. In that case, the Deacon or Pastor gives the invitation in these or similar words:

**Inclinen la cabeza para recibir la bendición.**

2) The Pastor extends his hands over the people and sings or says:

**Confirma, Señor,  
lo que has realizado en nosotros  
y conserva en el corazón de tus fieles  
los dones del Espíritu Santo,  
para que nunca se avergüencen  
de dar testimonio de Jesucristo  
y cumplan siempre con amor tu voluntad.**

*R/. Amén.*

3) The Pastor adds immediately:

**Y la bendición de Dios todopoderoso,  
Padre †, Hijo †, y Espíritu † Santo,  
descienda sobre ustedes y permanezca para siempre.**

*R/. Amén.*

- 1) For everybody who did not receive Holy Communion during Mass, it will be distributed after Mass in the same way as Sunday Masses. Once the members of the congregation receive Holy Communion, they should be discouraged from gathering in the back of church or immediately outside the church entrances.
- 2) Group pictures should not be taken.
- 3) A post-Confirmation reception is not recommended, but if a reception is held, social distancing and Covid protocol must be followed, and if any food or drink is offered the local health authorities should be contacted regarding procedures to follow.